
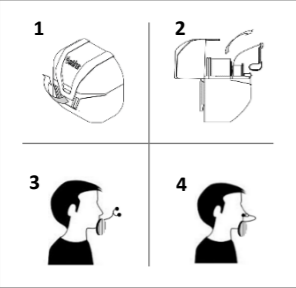
	Rev. 02/2026
	BLITZ 5 /10 /15
it, en, es, de, fr, pt, nl, hu, pl, el, tr, ar	
	
IT	Istruzioni per l'uso

Attenzione! Questo manuale d'istruzioni descrive l'uso corretto del prodotto e serve a prevenire i pericoli. Prima dell'utilizzo leggere attentamente le istruzioni per l'uso. Le garanzie offerte dalla DPI srl a riguardo di questo prodotto non saranno valide se lo stesso non viene usato in conformità con le istruzioni di questo manuale.

La scelta e l'uso di dispositivi filtranti sono al di fuori del controllo di DPI srl, ma sono sotto la responsabilità dell'utilizzatore. Perciò la responsabilità della DPI srl è limitata a questo prodotto.

1 Generalità

I Respiratori di Emergenza con boccaglio BLITZ sono conformi alla Norma DIN 58647-7:1997 e sono Dispositivi di Protezione Individuale di III categoria, certificati CE in accordo al Regolamento (UE) 2016/425 e successive modifiche, dall'Organismo Notificato n° 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Milano – Italia.

La Dichiarazione di Conformità è disponibile sul sito internet della DPI: www.dpisekur.com

2 Campo d'impiego

I respiratori d'emergenza BLITZ sono dispositivi filtranti monouso destinati esclusivamente alla fuga. La scelta e l'uso sono sotto la responsabilità dell'utilizzatore. Osservare quanto di seguito riportato.

I respiratori d'emergenza BLITZ proteggono da:

- gas e vapori organici con punto di ebollizione oltre 65 °C.
- gas e vapori inorganici, gas e vapori acidi e basici.

La protezione è limitata rispetto a composti con basso punto di ebollizione, per esempio gas e vapori con punto di ebollizione inferiore a 65 °C ed in concentrazioni altamente tossiche.

Attenzione! I respiratori d'emergenza non proteggono da monossido di carbonio o da carenza di ossigeno. Essi non forniscono ossigeno.

I respiratori d'emergenza devono essere scelti secondo la relativa durata nominale.

La durata del respiratore d'emergenza BLITZ 5 è di 5 minuti.

La durata del respiratore d'emergenza BLITZ 10 è di 10 minuti.

La durata del respiratore d'emergenza BLITZ 15 è di 15 minuti.

3 Applicazioni

Il Respiratore d'Emergenza deve essere utilizzato soltanto una volta. Durante l'emergenza, mantenersi calmi, non farsi prendere dal panico. A causa della resistenza alla respirazione inerente ai respiratori d'emergenza, gli utilizzatori senza alcuna esperienza possono avere alcune difficoltà di respirazione.

I respiratori d'emergenza hanno applicazioni limitate in caso di utilizzatori con protesi dentarie.

Attenzione! Prima dell'uso accertarsi che l'involucro del BLITZ sia sigillato ed integro e la data di scadenza non superata. Se il sigillo risulta manomesso o la data di scadenza superata, non usare il dispositivo.

Per l'indossamento (ved. Fig. 1-4):








- Rompere il sigillo e aprire la custodia tramite la linguetta sul coperchio.
- Estrarre il dispositivo BLITZ.
- Posizionare il boccaglio in bocca, in modo che le labbra facciano tenuta.
- Posizionare lo stringinaso.
- Respirare soltanto attraverso la bocca. Non parlare durante l'uso. Abbandonare l'area pericolosa.

4 Manutenzione ed immagazzinamento

Durante la durata di immagazzinamento, i respiratori d'emergenza BLITZ non richiedono alcuna manutenzione. La data di fine immagazzinamento è indicata sui dispositivi (simbolo di clessidra). Gli eventuali interventi di manutenzione devono essere effettuati esclusivamente da DPI o da centri autorizzati. I respiratori d'emergenza BLITZ devono essere immagazzinati in luogo fresco, asciutto e pulito. Non aprire la custodia prima dell'uso. I respiratori che siano danneggiati o con custodia aperta devono essere sostituiti.

Per il trasporto il BLITZ deve essere posizionato all'interno dell'imballo originale.

5 Marcatura

BLITZ 5/10/15	= Designazione del modello
ABEK 5/10/15	= Classe di appartenenza
	= Logo del fabbricante
CE 0426	= Marcatura di conformità e numero identificativo dell'Organismo Notificato, che controlla la produzione secondo l'Allegato VIII (Modulo D) del Regolamento (UE) 2016/425
DIN 58647-7	= Norma di riferimento
	= Richiamo a leggere le informazioni per l'uso
	= Data di scadenza del dispositivo
	= Percentuale massima di umidità per condizioni di immagazzinamento
	= Intervallo di temperatura per condizioni di immagazzinamento
	= Solo per autosalvataggio
	= Non parlare durante l'uso

EN	Instructions for use

Warning! The purpose of this instruction manual is to describe the proper use of the product and to prevent dangers. Before using this product, carefully read the instructions for use.

DPI srl warranties concerning this product will be invalidated if such a product is not used following the instructions provided in this manual.

DPI srl is not to be held responsible for the selection and use of any filtering device, since the user is the only person responsible. DPI srl is to be held responsible for this product only.

1 General information

The emergency respirators with mouthpiece BLITZ are compiled with Standard DIN 58647-7:1997, and are Category III Personal Protective Equipment, with CE certification according to Regulation (EU) 2016/425 as subsequently amended, issued by Notified Body n° 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Milano – Italy.

The Declaration of Conformity is available on the DPI website: www.dpisekur.com

2 Field of use

The emergency respirators BLITZ are single use filtering device which must be used only in case of escape from dangerous places. It is the user responsibility to choose and use it. Please, read the following instructions carefully.

The emergency respirators BLITZ protect users from:

- organic vapours and gases with boiling point higher than 65°C.
- Inorganic vapours and gases, acid and basic vapours and gases.

Protection is limited with respect to compounds with low boiling point, for example vapours and gases with a boiling point lower than 65°C and in highly toxic concentrations.

Warning! Emergency respirators do not protect from carbon monoxide or oxygen lack, since they do not provide oxygen. Emergency respirators must be chosen according to their rated duration.

The duration of respirator BLITZ 5 is 5 minutes.

The duration of respirator BLITZ 10 is 10 minutes.

The duration of respirator BLITZ 15 is 15 minutes.

3 Applications

Emergency respirators must be used once only. In case of emergency, keep calm and do not get into a panic. Due to breathing resistance of emergency respirators, inexperienced users may suffer breathing difficulty. You can put BLITZ in your overall pocket or can fasten it to your overall or trousers belt.

Warning! People with dental implants are allowed to use emergency respirators in a limited way.

Warning! Before use ensure that the BLITZ case is sealed and not damaged and the expiry date has not passed. If the seal has been tampered or the expiry date exceeded do not use the device.

To use the respirator (see Pict. 1-4):








- Break the seal and open the pack.
- Take BLITZ device.
- Put the mouthpiece in your mouth and close your lips around it.
- Put the proper clip on your nose.
- Breathe through your mouth only. Do not speak while using the respirator. Leave the dangerous area.

4 Maintenance and storage

The emergency respirators BLITZ do not require any maintenance during storage. The expiry date is shown on the device (hourglass symbol). Any maintenance operation must be carried out by DPI srl or by authorized centers only. The emergency respirators BLITZ must be stored in a cool, dry and clean place. Do not open the pack before use. Broken respirators or respirators contained in a damaged pack must be replaced.

For transport, the BLITZ 5 must be placed in its original packaging.

5 Marking

BLITZ 5/10/15	= Model name
ABEK 5/10/15	= Class
	= Manufacturer's trademark
CE 0426	= CE marking and identifying number of the Notified Body carrying out production control in accordance with the procedure foreseen in Annex VIII (Module D) of the European Regulation 2016/425
DIN 58647-7	= Reference Standard
	= Read the information of use
	= Expiry date
	= Storage maximum humidity
	= Storage temperature range
	= For self-rescue only
	= Do not speak during use

ES	Instrucciones de uso

[Atención] Este manual de instrucciones describe el uso correcto del producto y sirve para evitar peligros.

Antes de su uso, lea atentamente las instrucciones de uso.Las garantías ofrecidas por la DPI srl sobre este producto serán anuladas si el mismo no se utiliza de acuerdo con las instrucciones de este manual.

La selección y el uso de dispositivos de filtración están fuera del control de la DPI srl, pero son responsabilidad del usuario. Por lo tanto la responsabilidad de la DPI srl se limita a este producto.

1 Información General

Los Respiradores de Emergencia con boquilla BLITZ cumplen con la norma DIN 58647-7:1997 y son Equipos de Protección Individual categoría III, certificados CE de acuerdo con el Reglamento (UE) 2016/425 y posteriores modificaciones, por el Organismo Notificado n° 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Milán – Italia.

La Declaración de Conformidad está disponible en el sitio web del DPI: www.dpisekur.com

2 Campo de uso

Los respiradores de emergencia BLITZ son dispositivos filtrantes desechables destinados únicamente para escapar. La elección y uso son responsabilidad del usuario. Observe lo siguiente.

Los respiradores de emergencia BLITZ protegen contra:

- gases y vapores orgánicos con un punto de ebullición superior a 65 °C.
- gases y vapores inorgánicos, gases y vapores ácidos y básicos.

La protección es limitada en comparación con compuestos con un punto de ebullición bajo, por ejemplo gases y vapores con un punto de ebullición inferior a 65 °C y en concentraciones altamente tóxicas.

[Atención] Los respiradores de emergencia no protegen contra el monóxido de carbono o la deficiencia de oxígeno. No aportan oxígeno.

Los respiradores de emergencia deben seleccionarse según su vida útil.

La duración del respirador de emergencia BLITZ 5 es de 5 minutos.

La duración del respirador de emergencia BLITZ 10 es de 10 minutos.

La duración del respirador de emergencia BLITZ 15 es de 15 minutos.

3 Aplicaciones

El respirador de emergencia sólo debe usarse una vez. Durante la emergencia, mantenga la calma, no entre en pánico. Debido a la resistencia respiratoria inherente a los aparatos de respiración de emergencia, los usuarios inexpertos pueden experimentar cierta dificultad para respirar.

BLITZ se puede llevar en el bolsillo del traje o se puede fijar en el cinturón del traje o del pantalón.

[Atención] Los respiradores de emergencia tienen aplicaciones limitadas para usuarios con dentaduras postizas.

[Atención] Antes de su uso, asegúrese de que el embalaje de BLITZ esté sellado e intacto y que no haya superado la fecha de caducidad. Si el precinto ha sido alterado o se ha superado la fecha de caducidad, no utilice el dispositivo.

Para ponérselo (ver Fig. 1-4):



- Rompe el sello y abre el estuche usando la pestaña de la tapa.
- Saque el dispositivo BLITZ.
- Coloque la boquilla en su boca, de modo que sus labios formen un sello.
- Coloque la pinza nasal.
- Respire sólo por la boca. No hables durante el uso. Salga de la zona de peligro.

4 Mantenimiento y almacenamiento

Durante el almacenamiento, los respiradores de emergencia BLITZ no requieren ningún mantenimiento. La fecha de finalización del almacenamiento está indicada en los dispositivos (símbolo de reloj de arena). Cualquier intervención de mantenimiento debe ser realizada exclusivamente por DPI o centros autorizados. Los respiradores de emergencia BLITZ deben almacenarse en un lugar fresco, seco y limpio. No abra el estuche antes de usarlo. Los respiradores que estén dañados o tengan la caja abierta deben ser reemplazados.

Para el transporte, el BLITZ debe colocarse dentro del embalaje original.

5 Marcado

BLITZ 5/10/15	= Designación del modelo
ABEK 5/10/15	= Clase de pertenencia
	= Logotipo del fabricante
CE 0426	= Marcado de conformidad y número de identificación del Organismo Notificado, que controla la producción según el Anexo VIII (Módulo D) del Reglamento (UE) 2016/425
DIN 58647-7	= Estándar de referencia
	= Leer la información de uso.

= Fecha de vencimiento del dispositivo

= Porcentaje máximo de humedad para las condiciones de almacenamiento.



= Rango de temperatura para las condiciones de almacenamiento.



= Sólo para autorrescate

= No hables durante el uso.

DE	Gebrauchsanweisung

Achtung! Diese Gebrauchsanweisung beschreibt die ordnungsgemäße Verwendung des Produkts und dient der Vermeidung von Gefahren.

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Verwendung sorgfältig durch.

Die von DPI srl für dieses Produkt gewährten Garantien sind ungültig, wenn das Produkt nicht gemäß den Anweisungen in dieser Anleitung verwendet wird.

Die Auswahl und Verwendung von Filtergeräten liegt außerhalb der Kontrolle von DPI srl, sondern unterliegt der Verantwortung des Benutzers. Daher beschränkt sich die Haftung von DPI srl auf dieses Produkt.

1 Allgemeines

Die Notfall-Atemschutzgeräte mit Mundstück BLITZ entsprechen der Norm DIN 58647-7:1997 und sind persönliche Schutzausrüstungen der Kategorie III, die gemäß der Verordnung (EU) 2016/425 und nachfolgenden Änderungen von der benannten Stelle Nr. 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Mailand – Italien.

Die Konformitätserklärung ist auf der Website der PSA verfügbar: www.dpisekur.com

2 Einsatzbereich

Die Notfall-Atemschutzgeräte von BLITZ sind Einweg-Filtergeräte, die ausschließlich zur Flucht bestimmt sind.

Die Auswahl und Verwendung liegen in der Verantwortung des Benutzers. Beachten Sie die folgenden Hinweise.

Die Notfall-Atemschutzgeräte BLITZ schützen vor:

- anorganischen Gasen und Dämpfen mit einem Siedepunkt über65 °C .
- organischen Gasen und Dämpfen, sauren und basischen Gasen und Dämpfen.

Der Schutz ist bei Verbindungen mit niedrigem Siedepunkt eingeschränkt, z. B. bei Gasen und Dämpfen mit einem Siedepunkt unter65 °C und in hochgiftigen Konzentrationen.

Achtung! Notfall-Atemschutzgeräte schützen nicht vor Kohlenmonoxid oder Sauerstoffmangel. Sie liefern keinen Sauerstoff.

Notfall-Atemschutzgeräte müssen entsprechend ihrer Nennlebensdauer ausgewählt werden.

Die Lebensdauer des Notfall-Atemschutzgeräts BLITZ 5 beträgt 5 Minuten.

Die Dauer des Notfall-Atemschutzgeräts BLITZ 10 beträgt 10 Minuten.

Die Dauer des Notfall-Atemschutzgeräts BLITZ 15 beträgt 15 Minuten.

3 Anwendungen

Das Notfall-Atemerät darf nur einmal verwendet werden. Bleiben Sie im Notfall ruhig und geraten Sie nicht in Panik. Aufgrund des Atemwiderstands von Notfall-Atemgeräten können unerfahrene Benutzer gewisse Atembeschwerden haben.

BLITZ kann in der Tasche des Overall mitgeführt oder am Gürtel des Overall oder der Hose befestigt werden.

Achtung! Notfallatemeräte haben bei Benutzern mit Zahnersatz nur eingeschränkte Anwendungsmöglichkeiten.

Achtung! Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass die Verpackung von BLITZ versiegelt und unbeschädigt ist und das Verfallsdatum nicht überschritten ist. Wenn das Siegel manipuliert oder das Verfallsdatum überschritten ist, verwenden Sie das Gerät nicht.

Zum Anlegen (siehe Abb. 1-4):








- Brechen Sie das Siegel auf und öffnen Sie die Verpackung mithilfe der Lasche am Deckel.
- Nehmen Sie das BLITZ-Gerät heraus.
- Das Mundstück so in den Mund nehmen, dass die Lippen dicht schließen.
- Setzen Sie den Nasenbügel auf.
- Atmen Sie nur durch den Mund. Sprechen Sie während der Verwendung nicht. Verlassen Sie den Gefahrenbereich.

4 Wartung und Lagerung

Während der Lagerung sind die BLITZ-Notfallatemeräte wartungsfrei. Das Ablaufdatum ist auf den Geräten angegeben (Sanduhrsymbol). Eventuelle Wartungsarbeiten dürfen ausschließlich von PSA oder autorisierten Zentren durchgeführt werden. BLITZ-Notfallatemeräte müssen an einem kühlen, trockenen und sauberen Ort gelagert werden. Öffnen Sie die Verpackung nicht vor dem Gebrauch. Beschädigte Atemgeräte oder Atemgeräte mit geöffneter Verpackung müssen ersetzt werden.

Für den Transport muss das BLITZ in der Originalverpackung transportiert werden.

5 Kennzeichnung

BLITZ 5/10/15	= Modellbezeichnung
ABEK 5/10/15	= Zugehörigkeitsklasse
	= Logo des Herstellers
CE 0426	= Konformitätskennzeichnung und Identifikationsnummer der benannten Stelle, die die Produktion gemäß Anhang VIII (Modul D) der Verordnung (EU) 2016/425 kontrolliert
DIN 58647-7	= Referenznorm
	= Hinweis zum Lesen der Gebrauchsinformationen
	= Verfallsdatum des Produkts
	= Maximaler Feuchtigkeitsgehalt für Lagerbedingungen
	= Temperaturbereich für Lagerbedingungen
	= Nur zur Selbstrettung
	= Während der Verwendung nicht sprechen

FR	Mode d'emploi

Attention ! Ce mode d'emploi décrit l'utilisation correcte du produit et sert à prévenir les dangers.

Avant utilisation, lire attentivement les instructions d'utilisation.

Les garanties offertes par DPI srl concernant ce produit ne seront pas valables si celui-ci n'est pas utilisé conformément aux instructions de ce manuel.

Le choix et l'utilisation des dispositifs de filtration échappent au contrôle de DPI srl, mais relèvent de la responsabilité de l'utilisateur. La responsabilité de DPI srl se limite donc à ce produit.

1 Généralités

Les respirateurs d'urgence avec embout buccal BLITZ sont conformes à la norme DIN 58647-7:1997 et sont des équipements de protection individuelle de catégorie III, certifiés CE conformément au règlement (UE) 2016/425 et ses modifications ultérieures, par l'organisme notifié n° 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Milan – Italie.

La déclaration de conformité est disponible sur le site Internet de DPI : www.dpisekur.com

2 Domaine d'utilisation

Les respirateurs d'urgence BLITZ sont des dispositifs filtrants à usage unique destinés exclusivement à la fuite.

Le choix et l'utilisation relèvent de la responsabilité de l'utilisateur. Respecter les consignes suivantes.

Les respirateurs d'urgence BLITZ protègent contre :

- les gaz et vapeurs organiques dont le point d'ébullition est supérieur à65 °C .
- les gaz et vapeurs inorganiques, les gaz et vapeurs acides et basiques.

La protection est limitée en ce que concerne les composés à bas point d'ébullition, par exemple les gaz et vapeurs dont le point d'ébullition est inférieur à65 °C et dont les concentrations sont hautement toxiques.

Attention ! Les appareils respiratoires d'urgence ne protègent pas contre le monoxyde de carbone ou le manque d'oxygène. Ils ne fournissent pas d'oxygène.

Les respirateurs d'urgence doivent être choisis en fonction de leur durée nominale.

La durée de vie du respirateur d'urgence BLITZ 5 est de 5 minutes.

La durée du respirateur d'urgence BLITZ 10 est de 10 minutes.

La durée du respirateur d'urgence BLITZ 15 est de 15 minutes.

3 Applications

L'appareil respiratoire d'urgence ne doit être utilisé qu'une seule fois. En cas d'urgence, restez calme, ne paniquez pas. En raison de la résistance à la respiration inhérente aux appareils respiratoires d'urgence, les utilisateurs inexpérimentés peuvent rencontrer certaines difficultés respiratoires.

BLITZ peut être transporté dans la poche de la combinaison ou fixé à la ceinture de la combinaison ou du pantalon.

Attention ! Les respirateurs d'urgence ont des applications limitées pour les utilisateurs portant des prothèses dentaires.

Attention ! Avant utilisation, assurez-vous que l'emballage du BLITZ est scellé et intact et que la date de péremption n'est pas dépassée. Si le sceau est altéré ou si la date de péremption est dépassée, n'utilisez pas le dispositif.

Pour l'enfilage (voir Fig. 1-4) :

- Cassez le sceau et ouvrez l'étui à l'aide de la languette située sur le couvercle.
- Retirez l'appareil BLITZ.
- Placez l'embout buccal dans votre bouche, de manière à ce que vos lèvres soient bien fermées.
- Placez le pince-nez.
- Respirez uniquement par la bouche. Ne parlez pas pendant l'utilisation. Quittez la zone dangereuse.

4 Entretien et stockage

Pendant leur durée de stockage, les appareils respiratoires d'urgence BLITZ ne nécessitent aucun entretien. La date de fin de stockage est

	= Intervalo de temperatura para condições de armazenamento
	= Apenas para auto-salvamento
	= Não falar durante a utilização
	
NL Gebruiksaanwijzing	

Let op! Deze gebruiksaanwijzing beschrijft het juiste gebruik van het product en dient om gevaren te voorkomen. Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door voordat u het product in gebruik neemt. De garanties die DPI srl met betrekking tot dit product biedt, zijn niet geldig als het product niet in overeenstemming met de instructies in deze handleiding wordt gebruikt. De keuze en het gebruik van filterapparatuur vallen buiten de controle van DPI srl, maar vallen onder de verantwoordelijkheid van de gebruiker. Daarom is de verantwoordelijkheid van DPI srl beperkt tot dit product.

1 Algemeen

De BLITZ-noodademhalingsapparaten met mondstuk voldoen aan de norm DIN 58647-7:1997 en zijn persoonlijke beschermingsmiddelen van categorie III, CE-gecertificeerd in overeenstemming met Verordening (EU) 2016/425 en latere wijzigingen, door de aangemelde instantie nr. 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Milaan – Italië. De conformiteitsverklaring is beschikbaar op de website van DPI: www.dpisekur.com

2 Toepassingsgebied

BLITZ-noodademhalingsapparaten zijn wegwerpfilters die uitsluitend bedoeld zijn voor vluchtdoelinden. De keuze en het gebruik vallen onder de verantwoordelijkheid van de gebruiker. Neem het volgende in acht. BLITZ-noodademhalingsapparaten bieden bescherming tegen:

- organische gassen en dampen met een kookpunt boven65 °C .
- anorganische gassen en dampen, zure en basische gassen en dampen.

De bescherming is beperkt ten opzichte van verbindingen met een laag kookpunt, bijvoorbeeld gassen en dampen met een kookpunt lager dan65 °C en in zeer giftige concentraties.

Let op! Noodademhalingsapparaten bieden geen bescherming tegen koolmonoxide of zuurstoftekort. Ze leveren geen zuurstof. Noodademhalingsapparaten moeten worden gekozen op basis van hun nominale gebruiksduur.

De gebruiksduur van het noodademhalingsapparaat BLITZ 5 is 5 minuten.

De gebruiksduur van het noodademhalingsapparaat BLITZ 10 is 10 minuten.

De gebruiksduur van het noodademhalingsapparaat BLITZ 15 is 15 minuten.

3 Toepassingen

Het noodademhalingsapparaat mag slechts eenmaal worden gebruikt. Blijf tijdens een noodsituatie kalm en raak niet in paniek. Door de ademhalingsweerstand die inherent is aan noodademhalingsapparaten, kunnen onervaren gebruikers enige ademhalingsmoeilijkheden ondervinden.

BLITZ kan in de zak van de overall worden gedragen of aan de riem van de overall of broek worden bevestigd.

Let op! Noodademhalingsapparaten hebben beperkte toepassingen bij gebruikers met een kunstgebit.

Let op! Controleer voor gebruik of de verpakking van BLITZ verzegeld en intact is en of de houdbaarheidsdatum niet is verstreken. Gebruik het apparaat niet als de verzegeling is verbroken of de houdbaarheidsdatum is verstreken.

Om het te dragen (zieafb. 1-4):

- Breek het zegel en open het hoesje met behulp van het lipje op het deksel.
- Haal het BLITZ-apparaat eruit.
- Plaats het mondstuk in de mond, zodat de lippen goed afsluiten.
- Plaats de neusklem.
- Adem alleen door de mond. Praat niet tijdens het gebruik. Verlaat de gevaarlijke zone.

4 Onderhoud en opslag

Tijdens de opslagperiode hebben BLITZ-noodademhalingsapparaten geen onderhoud nodig. De uiterste opslagdatum staat op de apparaten aangegeven (zandlopersymbool). Eventuele onderhoudswerkzaamheden mogen uitsluitend worden uitgevoerd door PBM of door erkende centra. BLITZ-noodademhalingsapparaten moeten worden opgeslagen op een koele, droge en schone plaats. Open de verpakking niet vóór gebruik. Beschadigde ademhalingsapparaten of ademhalingsapparaten met een geopende verpakking moeten worden vervangen.

Voor transport moet de BLITZ in de originele verpakking worden geplaatst.

5 Markering

BLITZ 5/10/15	= Modelnaam
ABEK 5/10/15	= Klasse
Şsekur	= Logo van de fabrikant
CE 0426	= Conformiteitsmarkering en identificatienummer van de aangemelde instantie die de productie controleert volgens bijlage VIII (module D) van Verordening (EU) 2016/425
DIN 58647-7	= Referentienorm
	= Verwijzing naar het lezen van de gebruiksinformatie
	= Vervaldatum van het apparaat
	= Maximaal vochtpercentage voor opslagomstandigheden
	= Temperatuurbereik voor opslagomstandigheden
	
	= Alleen voor zelfredding
	= Niet praten tijdens gebruik

HU Használati utasítás	
	
Figyelem! Ez a használati utasítás a termék helyes használatát írja le, és a veszélyek megelőzését szolgálja. Használat előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást. A DPI srl által a termékre nyújtott garancia nem érvényes, ha a terméket nem a kézikönyvben leírtaknak megfelelően használják. A szűrőberendezések kiválasztása és használata nem tartozik a DPI srl hatáskörébe, hanem a felhasználó felelőssége. Ezért a DPI srl felelőssége kizárólag erre a termékre korlátozódik.	
1 Általános információk	
A BLITZ szájkosárral ellátott vészhezlyeti légzőkészülékek megfelelnek a DIN 58647-7:1997 szabványnak, és III. kategóriájú egyéni védőeszközök, amelyek az (EU) 2016/425 rendeletnek és annak későbbi módosításainak megfelelően CE tanúsítvánnyal rendelkeznek, amelyek a 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Milánó – Olaszország. A megfelelőségi nyilatkozat elérhető a DPI weboldalán: www.dpisekur.com	
2 Alkalmazási terület	
A BLITZ vészhezlyeti légzőkészülékek egyszer használatos szűrőeszközök, amelyeket kizárólag menekülés céljára lehet használni. A választás és a használat a felhasználó felelőssége. Kérjük, vegye figyelembe az alábbiakat. A BLITZ vészhezlyeti légzőkészülékek védelmet nyújtanak: <ul style="list-style-type: none">szerves gázok és gőzök, amelyek forráspontja65 °C felett van. szervetlen gázok és gőzök, savas és lúgos gázok és gőzök. A védelem korlátozott az alacsony forráspontú vegyületek, például az65 °C alatti forráspontú és erősen mérgező koncentrációjú gázok és gőzök esetében.	
Figyelem! A vészhezlyeti légzőkészülékek nem nyújtanak védelmet a szén-monoxid vagy az oxigénhiány ellen. Nem biztosítanak oxigént. A vészhezlyeti légzőkészülékeket a névleges élettartamuk alapján kell kiválasztani. A BLITZ 5 vészhezlyeti légzőkészülék élettartama 5 perc. A BLITZ 10 vészhezlyeti légzőkészülék élettartama 10 perc. A BLITZ 15 vészhezlyeti légzőkészülék élettartama 15 perc.	
3 Alkalmazások	

A vészhezlyeti légzőkészüléket csak egyszer szabad használni. Vészhezlyetben maradjon nyugodt, ne essen pánikba. A vészhezlyeti légzőkészülékek légzésellenállása miatt a tapasztalatlan felhasználóknak légzési nehézségek adódhatnak. A BLITZ-t a ruha zsebében lehet hordani, vagy a ruha vagy nadrág övére lehet rögzíteni.

Figyelem! A vészhezlyeti légzőkészülékek alkalmazása korlátozott a fogpótlással rendelkező felhasználók esetében.

Figyelem! Használat előtt győződjön meg arról, hogy a BLITZ csomagolása sértetlen és a lejáratí idő nem járt le. Ha a pecsét megsérült vagy a lejáratí idő lejárt, ne használja a készüléket. Felhelyezéshez (lásd 1-4. ábra):

- Törje fel a pecsétet, és nyissa ki a tokot a fedéln lévő nyelv segítségével.
- Vegye ki a BLITZ készüléket.
- Helyezze a szájdarabot a szájába úgy, hogy az ajkak szorosan illeszkedjenek hozzá.
- Helyezze fel az orrcsipeszt.
- Csak a szájon keresztül lélegezzen. Használat közben ne beszéljen. Hagyja el a veszélyes területet.

4 Karbantartás és tárolás

A tárolás ideje alatt a BLITZ vészhezlyeti légzőkészülékek nem igényelnek karbantartást. A tárolás lejáratí dátuma a készüléken feltüntetésre kerül (homokóra szimbólum). Az esetleges karbantartási munkákat kizárólag DPI vagy engedélyezett központok végezhetik. A BLITZ vészhezlyeti légzőkészülékeket hűvös, száraz és tiszta helyen kell tárolni. Használat előtt ne nyissa ki a tokot. A sérült vagy nyitott tokú légzőkészülékeket ki kell cserélni. Szállításhoz a BLITZ-t az eredeti csomagolásában kell elhelyezni.

5 Jelölés

BLITZ 5/10/15	= Modell megjelölés
ABEK 5/10/15	= Osztály
Şsekur	= Gyártói logó
CE 0426	= Megfelelőségi jelölés és a bejelentett szervezet azonosító száma, amely a gyártást az (EU) 2016/425 rendelet VIII. melléklete (D modul) szerint ellenőrzi
DIN 58647-7	= Hivatkozási szabvány
	= Hivatkozás a használati utasítás elolvasására
	= A készülék lejárati ideje
	= Maximális páratartalom tárolási körülmények között
	
	= Hőmérsékleti tartomány tárolási körülmények között
	= Csak önmentéshez
	
	= Használat közben ne beszéljen

PL Instrukcja obsługi	
--------------------------------------	--

Uwaga! Niniejsza instrukcja obsługi opisuje prawidłowe użytkowanie produktu i służy zapobieganiu zagrożeniom. Przed użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi. Gwarancje udzielane przez firmę DPI srl w odniesieniu do tego produktu nie będą ważne, jeśli produkt nie będzie używany zgodnie z Instrukcją zawartymi w niniejszej instrukcji. Wybór i użytkowanie urządzeń filtrujących nie podlega kontroli firmy DPI srl, ale leży w gestii użytkowników. Dlatego odpowiedzialność firmy DPI srl ograniczają do tego produktu.

1 Informacje ogólne

Aparaty oddechowe awaryjne z ustnikiem BLITZ są zgodne z normą DIN 58647-7:1997 i są środkami ochrony indywidualnej kategorii III, posiadającymi certyfikat CE zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2016/425 i późniejszymi zmianami, wydanym przez jednostkę notyfikowaną nr 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Mediolan – Włochy. Deklaracja zgodności jest dostępna na stronie internetowej DPI: www.dpisekur.com

2 Zakres zastosowania

Respiratory awaryjne BLITZ są jednorazowymi urządzeniami filtrującymi przeznaczonymi wyłącznie do ewakuacji. Wybór i użytkowanie leży w gestii użytkownika. Należy przestrzegać poniższych wskazaówek. Respiratory awaryjne BLITZ chronią przed:

- gazów i oparów organicznych o temperaturze wrzenia powyżej65 °C .
- gazów i oparów nieorganicznych, gazów i oparów kwasowych i zasadowych.

Ochrona jest ograniczona w przypadku związków o niskiej temperaturze wrzenia, na przykład gazów i oparów o temperaturze wrzenia poniżej65 °C oraz w stężeniach wysoce toksycznych.
Uwaga! Maski ratunkowe nie chronią przed tlenkiem węgla ani niedoborem tlenu. Nie dostarczają one tlenu. Aparaty oddechowe do użytku awaryjnego należy dobierać zgodnie z ich nominalną trwałością.
Czas działania aparatu oddechowego BLITZ 5 wynosi 5 minut.
Czas działania aparatu ratunkowego BLITZ 10 wynosi 10 minut.
Czas działania aparatu ratunkowego BLITZ 15 wynosi 15 minut.

3 Zastosowania

Respirator awaryjny może być użyty tylko raz. W sytuacji awaryjnej należy zachować spokój i nie panikować. Ze względu na opór oddychania charakterystyczny dla respiratorów awaryjnych, użytkownicy bez doświadczenia mogą mieć pewne trudności z oddychaniem.

BLITZ można nosić w kieszeni kombinezonu lub przypiąć do paska kombinezonu lub spodni.
Uwaga! Respiratory awaryjne mają ograniczone zastosowanie w przypadku użytkowników noszących protezy zębowe.
Uwaga! Przed użyciem należy upewnić się, że opakowanie BLITZ jest szczelne i nienaruszone, a data ważności nie upłynęła. Jeśli plomba jest uszkodzona lub data ważności upłynęła, nie należy używać urządzenia.
Aby założyć urządzenie (patrz rys. 1-4):

- Złam plombę i otwórz etui za pomocą zatrzasku na pokrywie.
- Wyjmij urządzenie BLITZ.
- Umieścić ustnik w ustach, tak aby usta były szczelnie zamknięte.
- Założyć zacisk na nos.
- Oddychaj wyłącznie przez usta. Nie rozmawiaj podczas użytkowania. Opuść obszar zagrożenia.

4 Konserwacja i przechowywanie

W trakcie przechowywania respiratory awaryjne BLITZ nie wymagają żadnej konserwacji. Data końca przechowywania jest podana na urządzeniach (symbol klepsydry). Wszystkie czynności konserwacyjne mogą być wykonywane wyłącznie przez DPI lub autoryzowane centra. Respiratory awaryjne BLITZ należy przechowywać w chłodnym, suchym i czystym miejscu. Nie otwierać opakowania przed użyciem. Respiratory, które są uszkodzone lub mają otwarte opakowanie, należy wymienić. W celu transportu urządzenie BLITZ należy umieścić w oryginalnym opakowaniu.

5 Oznakowanie

BLITZ 5/10/15	= Oznaczenie modelu
ABEK 5/10/15	= Klasa przynależności
Şsekur	= Logo producenta
CE 0426	= Oznaczenie zgodności i numer identyfikacyjny jednostki notyfikowanej, która kontroluje produkcję zgodnie z załącznikiem VIII (moduł D) do rozporządzenia (UE) 2016/425
DIN 58647-7	= Norma odniesienia
	= Odwołanie do informacji dotyczących użytkowania
	
	= Data ważności urządzenia
	
	= Maksymalna wilgotność w warunkach przechowywania
	
	= Zakres temperatur dla warunków przechowywania
	
	= Tylko do samopomocy
	
	= Nie rozmawiać podczas użytkowania

EL Οδηγίες χρήσης	
----------------------------------	--

Προσοχή! Αυτό το χειριδίο οδηγούν περιγράφεi τη σωστή χρήση του προϊόντος και χρησιμεύει στην πρόληψη κινδύνων. Πριν από τη χρήση, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης.
Οι εγγυήσεις που προσφέρει η DPI srl σχετικά με αυτό το προϊόν δεν θα ισχύουν εάν το προϊόν δεν χρησιμοποιείται σύμφωνα με τις οδηγίες αυτού του χειριδίου.
Η επιλογή και η χρήση των συσκευών φιλτραρισματος δεν ελέγχονται από την DPI srl, αλλά είναι ευθύνη του χρήστη. Επομένως, η ευθύνη της DPI srl περιορίζεται σε αυτό το προϊόν.

1 Γενικά

Οι αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης με μάσκα BLITZ συμμορφώνονται με το πρότυπο DIN 58647-7:1997 και είναι μέσα ατομικής προστασίας κατηγορίας III, πιστοποιημένα με το κανονισμό (EE) 2016/425 και τις μεταγενέστερες τροποποιήσεις, από τον κοινοποιημένο οργανισμό αριθ. 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Miláno – Ιταλία. Η δήλωση συμμόρφωσης είναι διαθέσιμη στον ιστότοπο της DPI: www.dpisekur.com

2 Πεδίο εφαρμογής

Οι αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης BLITZ είναι φίλτρα μίας χρήσης που προορίζονται αποκλειστικά για διαφυγή. Η επιλογή και η χρήση τους είναι ευθύνη του χρήστη. Παρακαλούμε να τπρείτε τα παρακάτω.
Οι αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης BLITZ προστατεύουν από:

- οργανικά αέρια και ατμούς με σημείο βρασμού άνω των65 °C .
- ανόργανα αέρια και ατμούς, όξινα και βασικά αέρια και ατμούς.

Η προστασία είναι περιορισμένη σε σχέση με ενώσεις με χαμηλό σημείο βρασμού, για παράδειγμα αέρια και ατμοί με σημείο βρασμού κάτω από65 °C και σε υψηλά τοξικές συγκεντρώσεις.
Προσοχή! Οι αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης δεν προστατεύουν από το μονοξείδιο του άνθρακα ή την έλλειψη οξυγόνου. Δεν παρέχουν οξυγόνο.
Οι αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης πρέπει να επιλέγονται ανάλογα με τη σχετική ονομαστική διάρκεια χρήσης τους.
Η διάρκεια του αναπνευστήρα έκτακτης ανάγκης BLITZ 5 είναι 5 λεπτά.
Η διάρκεια του αναπνευστήρα έκτακτης ανάγκης BLITZ 10 είναι 10 λεπτά.
Η διάρκεια του αναπνευστήρα έκτακτης ανάγκης BLITZ 15 είναι 15 λεπτά.

3 Εφαρμογές

Η αναπνευστική συσκευή έκτακτης ανάγκης πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο μία φορά. Κατά τη διάρκεια της έκτακτης ανάγκης, διατηρήστε την ψυχραιμία σας και μην πανικοβληθείτε. Λόγω της αντίστασης στην αναπνοή που είναι εγγυηή στις αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης, οι χρήστες χωρίς εμπειρία ενδέχεται να αντιμετωπίσουν ορισμένες δυσκολίες στην αναπνοή. Το BLITZ μπορεί να μεταφερθεί στην τσέπη της φόρμας ή να στερεωθεί στη ζώνη της φόρμας ή του παντελονιού.
Προσοχή! Οι αναπνευστήρες έκτακτης ανάγκης έχουν περιορισμένες εφαρμογές σε χρήστες με οδοντοστοιχίες.
Προσοχή! Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι η συσκευασία του BLITZ είναι σφραγισμένη και άθικτη και ότι η ημερομηνία λήξης δεν έχει παρέλθει. Εάν η σφραγίδα έχει παραβιαστεί ή η ημερομηνία λήξης έχει παρέλθει, μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή.
Για να το φορέσετε (βλ. Εκφ. 1-4):

- Σπάστε τη σφραγίδα και ανοίξτε τη θήκη χρησιμοποιώντας τη γλωττίδα στο καπάκι.
- Αφαιρέστε τη συσκευή BLITZ.
- Τοποθετήστε το επιστόμιο στο στόμα, έτσι ώστε τα χείλη να σφραγίζον.
- Τοποθετήστε τη μύτη.
- Αναπνεύστε μόνο από το στόμα. Μην μιλάτε κατά τη χρήση. Αποαικρυνθείτε από την επικίνδυνη περιοχή.

4 Συντήρηση και αποθήκευση

Κατά τη διάρκεια της αποθήκευσης, οι αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης BLITZ δεν απαιτούν καμία συντήρηση. Η ημερομηνία λήξης της αποθήκευσης αναγράφεται στις συσκευές (σύμβολο κλεψύδρας). Τυχόν εργασίες συντήρησης πρέπει να πραγματοποιούνται αποκλειστικά από DPI ή εξουσιοδοτημένα κέντρα.
Οι αναπνευστικές συσκευές έκτακτης ανάγκης BLITZ πρέπει να αποθηκεύονται σε δροσερό, ξηρό και καθαρό μέρος. Μην ανοίγετε τη θήκη πριν από τη χρήση.
Οι αναπνευστικές συσκευές που είναι κατεστραμμένες ή έχουν ανοιχτή θήκη πρέπει να αντικατασταθούν.
Για τη μεταφορά, το BLITZ πρέπει να τοποθετείται μέσα στην αρχική του συσκευασία.

5 Σήμανση

BLITZ 5/10/15	= Ονομασία μοντέλου
ABEK 5/10/15	= Κατηγορία
Şsekur	= Λογότυπο του κατασκευαστή
CE 0426	= Σήμανση συμμόρφωσης και αριθμός αναγνώρισης του κοινοποιημένου οργανισμού, ο οποίος ελέγχει την παραγωγή σύμφωνα με το παράρτημα VIII (έντυπο D) του κανονισμού (EE) 2016/425
DIN 58647-7	= Πρότυπο αναφοράς
	= Ημερομηνία λήξης της διάρκειας ζωής της συσκευής
	= Υπόδειξη για την ανάνηψη των πληροφοριών χρήσης
	= Μέγιστο ποσοστό υγρασίας για συνθήκες αποθήκευσης
	
	= Ύψος θερμοκρασίας για συνθήκες αποθήκευσης
	
	= Μόνο με αυτοδύσωση
	
	= Μην μιλάτε κατά τη χρήση

TR Kullanım talimatları	
--	--

Dikkat! Bu kullanım kılavuzu, ürünün doğru kullanımını açıklamakta ve tehlikeleri önlemeye hizmet etmektedir. Kullanmadan önce kullanım talimatlarını dikkatlice okuyun. DPI srl'nin bu ürüne ilgili sunduğu garantiler, ürün bu kılavuzdaki talimatlara uygun olarak kullanılmadığında geçerli olmayacaktır. Filtre cihazlarının seçimi ve kullanımını DPI srl'nin kontrolü dışında olup, kullanıcıların sorumluluğundadır. Bu nedenle, DPI srl'nin sorumluluğu bu ürüne sınırlıdır.

1 Genel bilgiler

BLITZ ağızlıklı Acil Durum Solunum Cihazları DIN 58647-7:1997 Standardına uygundur ve (AB) 2016/425 sayılı Yönetmelik ve sonraki değişikliklerine göre CE sertifikalı), Kategori III Kişisel Koruyucu Donanımlardır, Onaylanmış Kuruluş no. 0426 Italcert - Viale Sarca 336, 20126 Milano – İtalya tarafından onaylanmıştır. Uygunluk Beyanı, DPI'nin internet sitesinde mevcuttur: www.dpisekur.com

2 Kullanım alanı

BLITZ acil durum solunum cihazları, yalnızca kaçış amaçlı tek kullanımlık filtreleme cihazlarıdır. Seçim ve kullanım, kullanıcının sorumluluğundadır. Aşağıdaki hususlara dikkat edin.
BLITZ acil durum solunum cihazları aşağıdakilerden korur:

- 65 °C 'den yüksek kaynama noktasına sahip organik gazlar ve buharlar.
- inorganik gazlar ve buharlar, asit ve baz gazlar ve buharlar.

Kuruma, düşük kaynama noktasına sahip bileşikler, örneğin kaynama noktası65 °C 'den düşük ve yüksek toksik konsantrasyonlarda bulunan gazlar ve buharlar için sınırlıdır.
Dikkat! Acil durum solunum cihazları karbon monoksit veya oksijen eksikliğinden koruma sağlamaz. Oksijen sağlamazlar. Acil durum solunum cihazları, ilgili nominal süreye göre sınırlıdır.
BLITZ 5 acil durum solunum cihazının ömrü 5 dakikadır.
BLITZ 10 acil durum solunum cihazının ömrü 10 dakikadır.
BLITZ 15 acil durum solunum cihazının süresi 15 dakikadır.

3 Uygulamalar

Acil Durum Solunum Cihazı sadece bir kez kullanılmalıdır. Acil durumda sakin olun, panik yapmayın. Acil durum solunum cihazlarının solunum direnci nedeniyle, deneyimsiz kullanıcılar solunumda bazı zorluklar yaşayabilir. BLITZ, tulum cebinde taşınabilir veya tulum veya pantolon kemirine takılabilir.
Dikkat! Acil durum solunum cihazları, dış protezi olan kullanıcılar için sınırlı kullanım alanına sahiptir.
Dikkat! Kullanmadan önce BLITZ'in ambalajının kapalı ve sağlam olduğundan ve son kullanma tarihinin geçmediğinden emin olun. Mühür açılmışsa veya son kullanma tarihi geçmişse, cihazı kullanmayın.
Takmak için (bkz. Şekil 1-4):

- Mühürü kırın ve kapaktaki brnağı kullanarak kutuyu açın.
- BLITZ cihazını çıkarın.
- Ağızlığı dudaklarınızı sıkıca kapatacak şeklide ağızınıza yerleştirin.
- Burun klipsini takın.
- Sadece ağız yoluyla nefes alın. Kullanım sırasında konuşmayın. Tehlikeli alanı terk edin.

4 Bakım ve saklama

Depolama süresi boyunca BLITZ acil durum solunum cihazları herhangi bir bakım gerektirmez. Depolama son tarihi cihazların üzerinde belirtilmiştir (kum saati sembolü). Olası bakım işlemleri yalnızca DPI veya yetkili merkezer tarafından yapılmalıdır. BLITZ acil durum solunum cihazları serin, kuru ve temiz bir yerde depolanmalıdır. Kullanmadan önce kılıfı açmayın. Hasarlı veya kılıfı açılmış solunum cihazları kullanılmamalıdır. BLITZ, nakliye için orijinal ambalajının içinde taşınmalıdır.

5 İşaretleme

BLITZ 5/10/15	= Model adı
ABEK 5/10/15	= Sınıf
Şsekur	= Üretici logosu
CE 0426	= Uygunluk işareti ve Bilgilendiril Kuruluşun kimlik numarası, üretimini (AB) 2016/425 sayılı Tüzüğü Ek VIII (Modül D) uyarınca kontrol eder
DIN 58647-7	= Referans standardı
	= Kullanım bilgilerini okuma uyarısı
	
	= Cihazın son kullanma tarihi
	
	= Depolama koşulları için maksimum nem oranı
	
	= Depolama koşulları için sıcaklık aralığı
	
	= Yalnızca kendi kendini kurtarma için
	
	= Kullanım sırasında konuşmayın

AR تعليمات الاستخدام	
-------------------------------------	--

تنبیه! یصف ذلیل التعلیمات هذا الاستخدام الصحيح للمنتج ويهدف إلى تجنب المخاطر. قبل الاستخدام، اقرأ تعليمات الاستخدام بعناية. إن تكون الضمانات التي تقدمها شركة DPI srl فيما يتعلق بهذا المنتج صالحة إذا لم يتم استخدامه وفقًا لتعليمات هذا المبلية. اختيار واستخدام أجهزة الترشيح خارج عن سيطرة DPI srl، ولكنه يقع تحت مسؤولية المستخدم. لذلك، تقتصر مسؤولية DPI srl على هذا المنتج.

1	معلومات عامة
2	مجال الاستخدام
3	أجهزة التنفس الطارئة BLITZ هي أجهزة ترشيح أحادية الاستخدام مخصصة حصراً للهروب. يتحمل المستخدم مسؤولية اختيارها واستخدامها. يرجى مراعاة ما يلي: <ul style="list-style-type: none">الغازات والأبخرة العضوية التي تزيد درجة غليانها عن65 °C . الغازات والأبخرة غير العضوية، والغازات والأبخرة الحمضية والقلعائية. وفي التركيزات شديدة السمية. 65°Cالحمالية محدودة بالنسبة للمركبات ذات درجة الغليان المنخفضة، على سبيل المثال الغازات والأبخرة التي تقل درجة غليانها عن 65°C. تنبية! أجهزة التنفس الطارئة لا تحمي من أول أكسيد الكربون أو نقص الأكسجين. في حالة توفر الأكسجين، يجب اختيار أجهزة التنفس الطارئة وفقًا لمدة صلاحيتها الاسمية. مدة عمل جهاز التنفس الطارئ BLITZ 5 هي 5 دقائق. مدة عمل جهاز التنفس الطارئ BLITZ 10 هي 10 دقائق. مدة عمل جهاز التنفس الطارئ BLITZ 15 هي 15 دقيقة.
4	التطبيقات
5	يجب استخدام جهاز التنفس الطارئ مرة واحدة فقط. أثناء الطوارئ، حافظ على هدوئك ولا تدعُر. بسبب مقاومة التنفس اللازمة لأجهزة التنفس الطارئة، قد يواجه المستخدمون الذين ليس لديهم خبرة بعض الصعوبات في التنفس. يمكن حمل جهازBLITZ في جيب البدة أو تثبيته على حزام البدة أو النطاق. تنبية! أجهزة التنفس الطارئة لها تطبيقات محدودة في حالة المستخدمين الذين يرتدون أطقم أسنان. تنبية! قبل الاستخدام، تأكد من أن غلاف BLITZ مغلق بإحكام وسلميم وأن تاريخ انتهاء الصلاحية لم يتجاوز. إذا كان الختم مخترقًا أو تاريخ انتهاء الصلاحية قد تجاوز، فلا تستخدم الجهاز. لرئادة الجهاز (انظر الشكل 1-4): <ol style="list-style-type: none">كسر الختم وفتح العلبية باستخدام اللسان الموجود على الغطاء. أخرج جهازBLITZ. ضع الفوهة في فمك بحيث تغلق شفطيك بإحكام. ضع مشبك الأنف. تنفس فقط من خلال الفم. لا تتحدث أثناء الاستخدام. غادر المنطقة الخطرة.

4 الصيانة والتخزين

لا تتطلب أجهزة التنفس الطارئة BLITZ أي صيانة أثناء فترة التخزين. تاريخ انتهاء التخزين موضح على الأجهزة (رمز الساعة الرملية). يجب أن يتم إجراء أي صيانة حصراً بواسطة DPI أو مراكز معتمدة. يجب تخزين أجهزة التنفس الطارئة BLITZ في مكان بارد وجاف وتنظيف. لا تفتح الغلاف قبل الاستخدام. يجب استبدال أجهزة التنفس التالفة أو التي غلافها مفتوح. للتفاز، يجب وضع BLITZ داخل العبوة الأصلية.

5	العلامة	
BLITZ 5/10/15	= تسمية الطراز	
ABEK 5/10/15	= الفئة	
Şsekur	= شعار الشركة المصنعة	